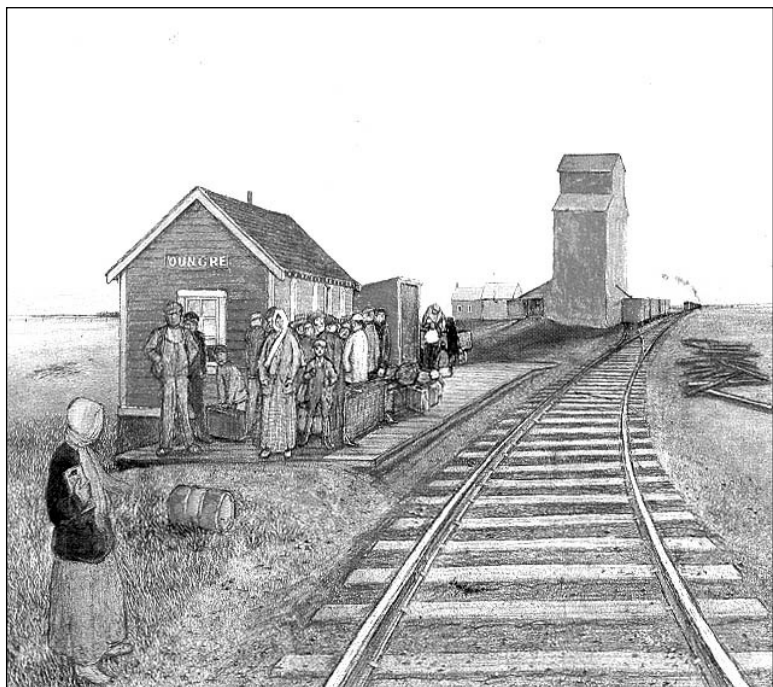


ІСТОРИК УКРАЇНСЬКОГО ПОСЕЛЕННЯ

Ім'я і прізвище

Табір

Гурток на Таборі

Курінь/Станиця

МАТЕРІЯЛИ ДО ВМІЛОСТІ
“ІСТОРИК УКРАЇНСЬКОГО ПОСЕЛЕННЯ”

БУЛИ ЧАСТИННО ПІДГОТОВАНІ

пл. роз. ОЛЕСЕЮ ЛЕВИЦЬКОЮ, станиця МОНТРЕАЛЬ,

ЯК ПРОЄКТ ДО III-ої ПРОБИ

Життєписи 4-ох українців які визначилися в канадському житті.

1.

.....

.....

.....

.....

2.

.....

.....

.....

.....

3.

.....

.....

.....

.....

4.

.....

.....

.....

.....

Леонід Молодожанин, псевдо: Лео Мол (Leo Mol) Родився в Україні (1915 - 2009). Приїхав до Канади в 1948. Світової слави скульптор – виконав пам'ятники Шевченка в Вашингтоні, Аргентині і в Санк Петербурзі. Його скульптури зібрані в Канаді в *Leo Mol Sculpture Garden* у Вінніпегу. Одержав Order of Canada в 1989.



Рейнел Андрейчук (Reynell Andreychuk) родилася в Саскатчевані (1944 -) Адвокат, дипломат і сенатор. Назначена до канадського Сенату в 1993, перша жінка сенатор з Саскатчевану. Голова Комісії людських прав у Сенаті.

Гая Кучмій (Halya Kuchmij) Родилася в Англії (1951 -). Кінематограф і режисер, закінчила студії фільму в Йорк університеті, член American Film Institute. Спочатку працювала як незалежний продюсер, пізніше для National Film Board і CBC де готовила різні документальні програми в тому 6 одно-годинних, 35 пів-годинних програм і велике число коротких журналістичних фільмів. Працювала і фільмувала в різних країнах включно з Україною, Англією, Німеччиною і багато інших. Одержала різні канадські і міжнародні нагороди за свою роботу.

Люба Гой (Luba Goy) Родилася в Німеччині (1945 -) Приїхала до Канади в 1951. Актриса і комедіан. Закінчила театральну школу в Монреалі. В 1973 почала виступати в програмі Royal Canadian Air Farce спершу на радіо, а в роках 1983-2008 на телевізії. Знана за свою дуже вдалу міміку славних людей, одержала багато нагород за свою роботу в телевізії.

9. Відвідає осередок де живуть українці. Назве і опише дві інституції цього осередку.

Назва осередку

Інституція 1

.....

.....

інституція 2

.....

.....

КРАЙОВІ ТАБОРИ 2009

1. Знає головні хвилі іміграції українців до Канади.
2. Знає чому українці емігрували в кожній хвилі.

Іміграція українців до Канади була в чотрьох хвилях.

I. Перша хвиля іміграції була від 1891 до 1914 року (приблизно 170,000 імігрантів). Імігранти в цій хвилі втікали від панів і шукали вільну землю бо на українських землях які були під Австрією не було вже вільної землі. Життя під панством було дуже тяжке і люди - головно селяни - були бідні, а в Канаді було багато вільної і дешевої землі, головно в канадських степах. Канадський уряд заохочував іміграцію з України і давав землю дуже дешево або навіть за дурно, хоч це була найгірша і неродюча земля. Цю хвилю перебила I Світова війна.



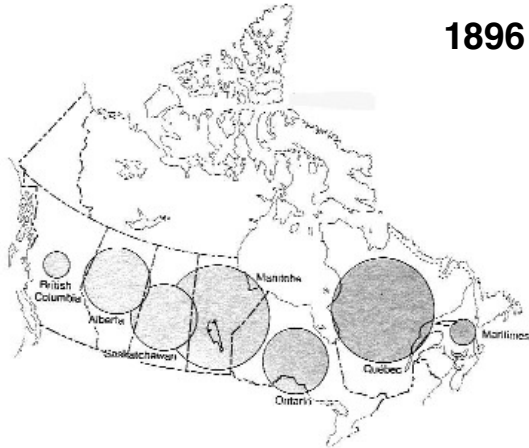
II. Друга хвиля іміграції відбулася від 1920 до 1939 року, хоч вона зупинилася через економічну кризу в Канаді (і Америці). Після I Світової війни, Західня Україна опинилася під Польщею, яка не давала українцям рівних прав, а провадила політику асиміляції. Політично свідомих українців, які брали участь у визвольних змаганнях (1917-22), переслідували. В Канаді вже була українська громада, яка помагала новим канадійцям. Імігранти цієї хвилі шукали свободи більше як землі і поселювалися головно в містах. Приїхали свідомі українці, між ними багато учителів які розбудували громадські установи і громадське життя в Канаді.

III. Третя хвиля імігрантів приїжджала до Канади від 1947 до 1959 року. Ці імігранти втікали із зруйнованої Європи після II Світової війни, а головно від советської окупації України. Багато імігрантів III хвилі були освічені і політично свідомі; після війни вони опинилися в таборах біженців (Displaced Persons camps) в Німеччині і Австрії. Вони були із всіх земель України і знайшли свободу і нове життя в Канаді де вони поселялися в містах, в східній і в центральній Канаді. В 1950 роках імігранти з Європи приїжджали до Галіфаксу звідки їхали далі поїздами.

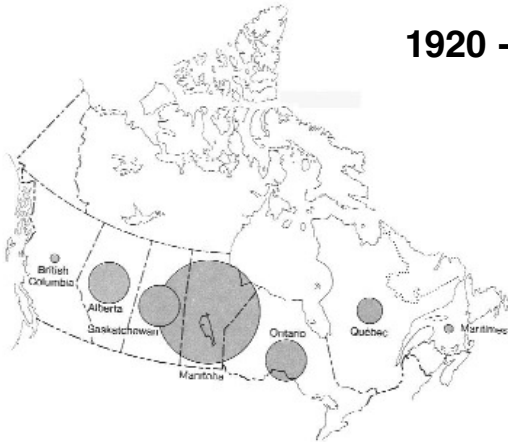
IV. Після розпаду Советського Союзу в 1991, почали приїжджати до Канади імігранти четвертої хвилі, багато з них із східних земель України. Більшість імігрантів цієї хвилі мають вищу освіту і поселюються в містах де шукають професійної роботи.

УКРАЇНСЬКА ІМІГРАЦІЯ ДО КАНАДИ (перші три хвилі)

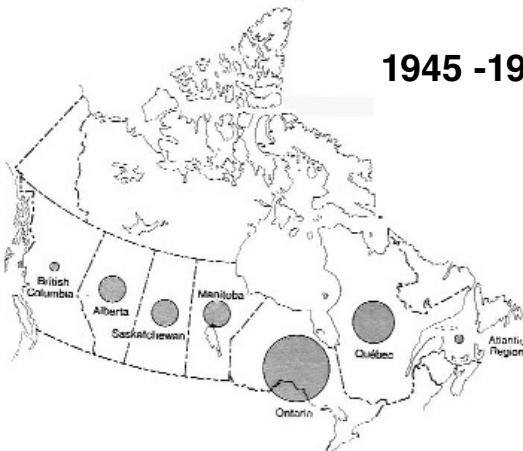
1896 - 1914



1920 - 1939



1945 -1953



8. Вибере 2 до 4 визначних українців в Канаді і опише їх життя (на задній обкладинці).

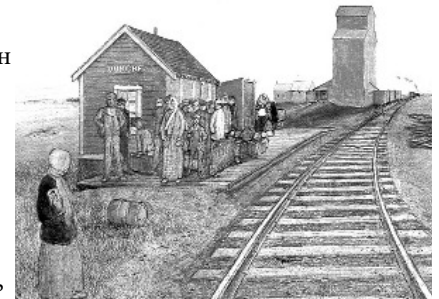
Пилип Коновал (Filip Konowal) Родився в Росії (1888 - 1959). Канадський вояк, капрал в 47 му Батальйоні Полку Британської Колумбії Канадських Експедиційних Сил в часі Першої світової війни. За свої героїстичні дії на полі бою проти німців, отримав Хрест Вікторії, найвищу нагороду імперії.



Павло Юзик (Paul Yuzuk) Родився в Саскатчевані (1913 - 1986) Канадський історик та професор, викладав в університетах Манітоби і Оттави, писав про історію українців в Канаді. Назначений до Сенату в Канадському Парламенті в 1963, активний в політиці багатокультурності, знаний як "батько багатокультурності".

Рамон Гнатишин (Ray Hnatyshyn) Родився в Саскатчевані (1934 - 2002) Канадський політик, міністер юстиції в уряді Браяна Малроні, у 1990-1995 рр. був 24-ий генерал-губернатор Канади. В 1992 р. відвідав село свого діда в Україні, де його вітали як героя.

Василь Курилик (William Kurelek) Родився в Альберті (1927- 1977) Один з найславніших канадських художників; спеціальні кімнати присвячені його картинам знаходяться в галереях Оттави і Торонта. Вчився в Манітобі і в Коледжі Мистецтва в Торонті. Часто малював життя імігрантів до Канади, зокрема українців, як також картини з релігійною тематикою. Одержав Order of Canada в 1976 р.



Едвард Стельмах (Ed Stelmach) Родився в Альберті (1951-) Підприємець, фермер і політичний діяч. Вибраний до провінційного парламенту Альберти в 1993, від 1997 був міністром різних ділянок, а в 2006 р. став прем'єром провінції Альберти.

Іван Сопінка (John Sopinka) Родився в Саскатчевані (1933 - 1997) Професійний футболіст (Toronto Argonauts). Адвокат і професор права в Osgoode і UofT, перший українець назначений до Верховного Суду Канади (Supreme Court).



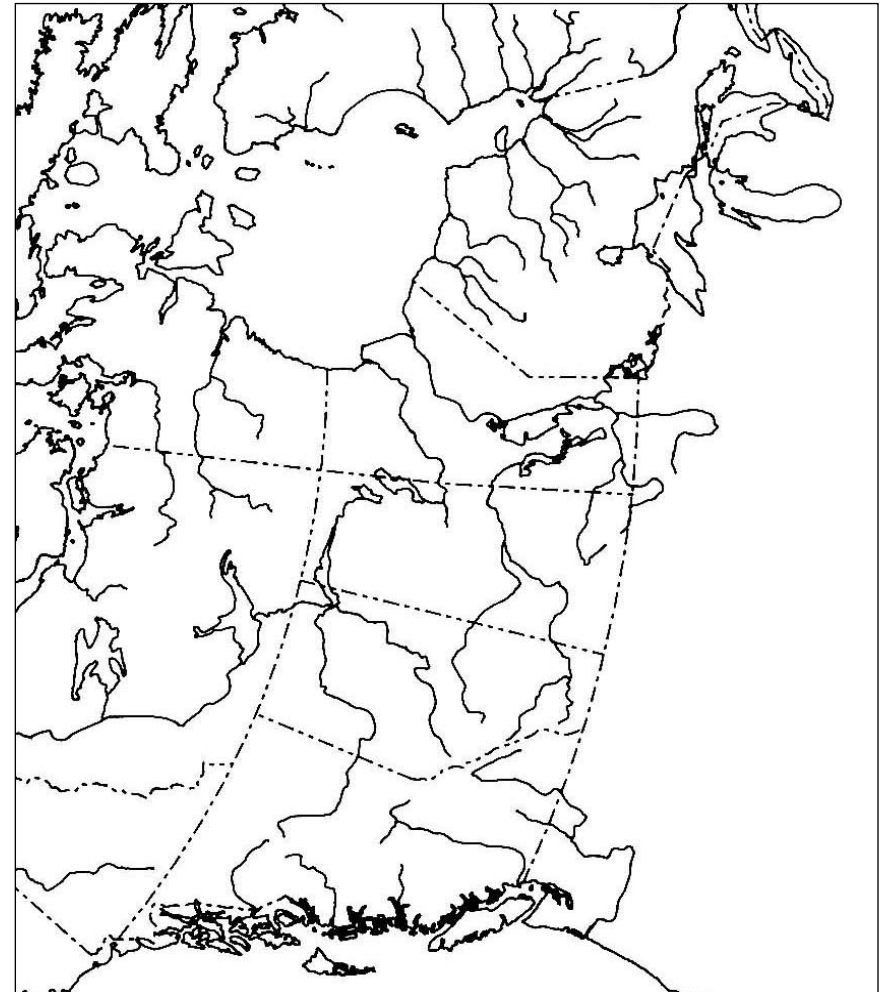
6. Візьме участь у показі або занятті, яке відзеркалює один аспект життя імігрантів

7. Напише пєсу або скєч, що описує життя поселєнцїв і перевєде на ватрї, в гуртку або в курєнї.

This image shows a full page of white paper with horizontal dashed lines, typical of primary-ruled notebook paper. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

3. Зазначить на карті де українці поселялися в Канаді.

Перші імігранти були з Буковини і з Галичини, які є лісові області. Вони знайшли подібні землі в “Aspen Parklands” від Вінніпегу до “Peace River County” в Альберті. В III хвилі люди головно поселювалися в містах на сході - Монтреалі, Торонті, Гамільтоні, Оттаві, Віндзорі, Судборах. Сьогодні є більше канадійців українського походження на сході ніж на заході, але на заході Канади Українці є більша пропорція населення і через це більше впливові в канадському житті, зокрема культурі.



ЕДМОНТОН
САСКАТУН
ВІННІПЕГ
СУДБОРИ
ВІНДЗОР
ГАМІЛЬТОН
ТОРОНТО
ОТТАВА
МОНТРЕАЛЬ

4. Підготуйте і переведіть гру, яка вимагає знання покриті в перших 3 точках.

ЗАВДАННЯ 1.

Правильно спаруй колумну I і II (як ч. 1)

КОЛУМНА I	КОЛУМНА II
1. імігранти I-ої хвилі	а) були в Європі
2. канадський уряд	б) після II-ої Світової війни
3. учителі	в) шукали землі
4. табори біженців	г) імігранти III-ої хв. громадяни
5. III-а хвиля	г) заохочував іміграцію
6. Галичина і Буковина	д) була із всіх земель України
7. III-та хвиля	е) найбільший % українців
8. Австрії	є) приїхала з незалежної України
9. Онтаріо	ж) землі з яких приїхала I хвиля
10. II-га хвиля	з) найбільше число українців
11) IV-та хвиля	е) приїздили з II-ою хвилею
12) Альберта	є) зупинилась через екон. кризу

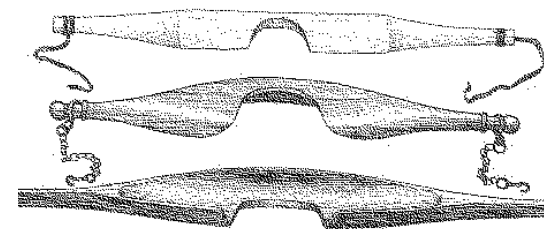
ЗАВДАННЯ 2.

Приготуй 3 питання про українців в твоєму місті або провінції

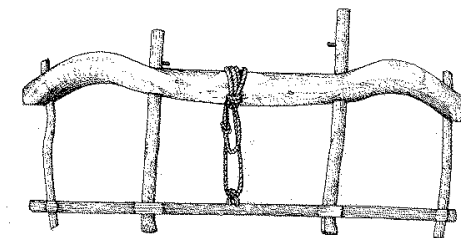
1.
2.
3.



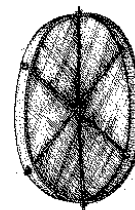
ЯК НОСИЛИ ВОДУ
КОРОМЕСЛОМ



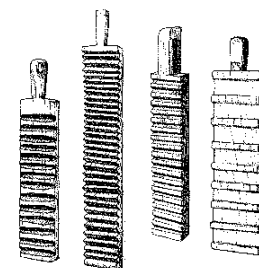
КОРОМЕСЛА (yokes) НА НОШЕННЯ ВОДИ



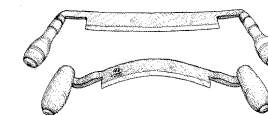
ЯРМО ДЛЯ ВОЛІВ ((oxen yoke)



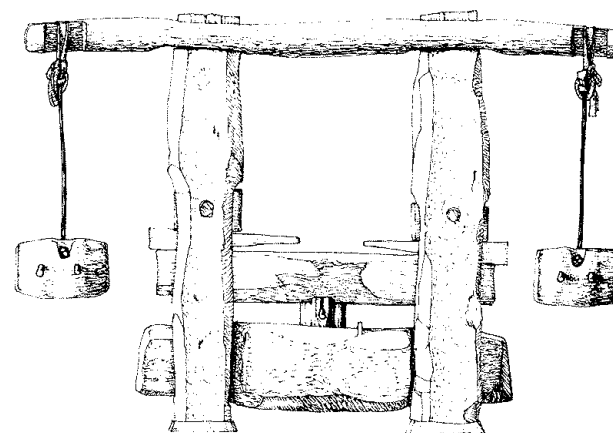
РЕШТКА (sieve)



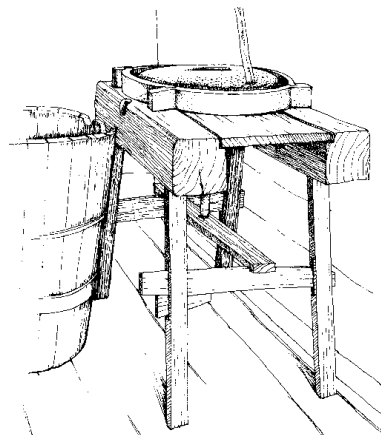
МОБІЛЬНИЦЯ (washboard)



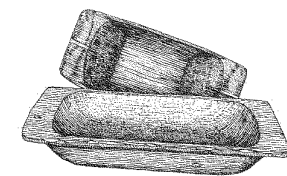
БОНДАРСЬКИЙ СТРУГ
(cooper's knife) ДО
ДОЩОК НА БОЧКИ



ОЛІЙНИЦЯ (oil press) ДЛЯ ВИДУШУВАННЯ ОЛИВИ ІЗ ЗЕРНА – КОНОПЛІВ (hemp), ГАРБУЗА (pumpkin), СОНЯШНИКА, МАКУ, ЛЬОНУ (flax). ЦЕ ЗНАРЯДДЯ ЗНАХОДИЛОСЯ В ХАТІ, ДО ЯКОЇ МАЛИ ДОСТУП ВСІ З ГРОМАДИ.



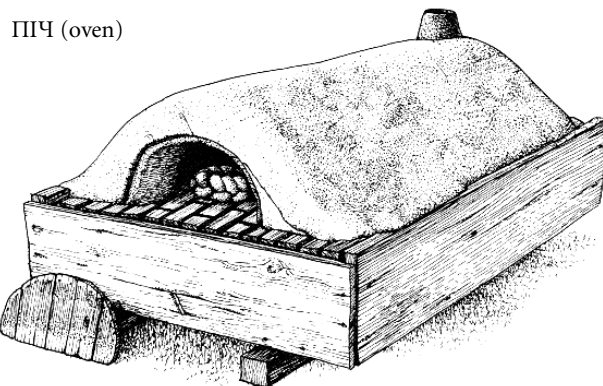
ЖОРНА (millstones) ДВА КАМЕНІ МІЖ ЯКИМИ МОЛОЛИ ЗЕРНО НА МУКУ



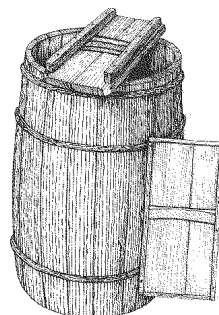
КОРИТА (bread pans) З ДЕРЕВА, НА ПЕЧЕННЯ ХЛІБА.

ЛОПАТА (spatula) ЩОБ ВИБИРАТИ ХЛІБ З ПЕЧІ

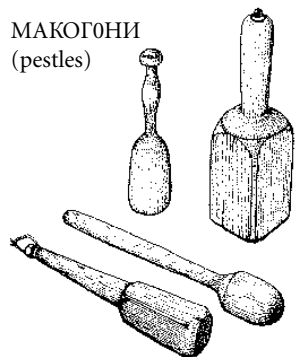
КОЦЮБА (oven cleaner)



ПІЧ (oven)



БОЧКА НА КВАШЕННЯ КАПУСТИ АБО ОГРКІВ (pickle barrel)



МАКОГОНІ (pestles)



ГОРНИЦІ (ceramic pots)

5. а) Відвідає музей де представлене життя перших поселенців і опише головні проблеми, що з ними зустрілися імігранти.

Проблеми

В Канаді українці-переселенці зустрілись з багатьма труднощами, які мусіли перебороти. Піонери заробляли досить мало грошей та часто мусіли собі доробляти. Мужчини та хлопці йшли працювати на чужих фермах, на залізниці чи в копальнях. Вони виїжджали весною та верталися додому аж восени.

Зими були дуже суворі, в літі була спека. Не було досить їжі.

Сусіди жили далеко одні від одних а лікарська обслуга була ще дальша. Були також мовні перешкоди.

Перші українці вибирали наділи землі (homesteads) в центральній Альберті, де було багато лісів. Імігранти хотіли мати на своїй землі ліс, бо в Україні він був для них недоступним. Але це означало що українці мусіли викорчувувати дерева і жити в примітивних умовах.

Перше житло українських імігрантів це був викопаний бурдей (землянка) де вони жили від кількох місяців до кількох років. Це були хати зроблені із колод та із глини чи землі. Десять коло 1915-го року вони почали будувати хати більше на канадський стиль.



БУРДЕЙ



ХАТА

Під час Першої світової війни (1914-1918) канадські, англійські, американські та французькі вояки воювали в Європі проти Австрії. Тисячі українців, які приїхали до Канади перед війною, емігрували з українських провінцій Галичини і Буковини, що в тому часі були частиною Австрійської імперії. Канадський уряд вважав за ворогів українців, що походили з австрійських територій і мали австрійські паспорти. Між 1914-1920 роками приблизно 5 тисяч українських канадців були інтерновані (ув'язнені) в двадцять-чотирьох таборах по цілій Канаді. Це було перше інтернування в історії Канади.

5. б) Знає головні характеристики побуту імігрантів і українські назви знаряддя яке вони вживали.

Громадські установи

Перші установи які закладали громади імігрантів були:

а) Церкви: До Канади приїхали українці католики (з Галичини, 80%) і українці православні (20% більшості з Буковини). Спочатку не було духовної опіки, але почали відвідувати громади українські священники з Америки. В 1902 три отці Василяни і чотири сестри приїхали до громад в Канаді. В 1898 побудована перша українська католицька церква в Една-Стар, Альберті, а в 1912 р. назначено єпископа. В 1918 р. засновано Українську Православну Церкву в Канаді. Дуже велику увагу розбудові української церкви в Канаді надав митрополит Шептицький, який відвідав українців там в 1910-му році

б) Читальні: Тому, що багато імігрантів були мало або зовсім неграмотні (illiterate), вони вчилися читати і писати. В читальнях були для них газети і книжки.

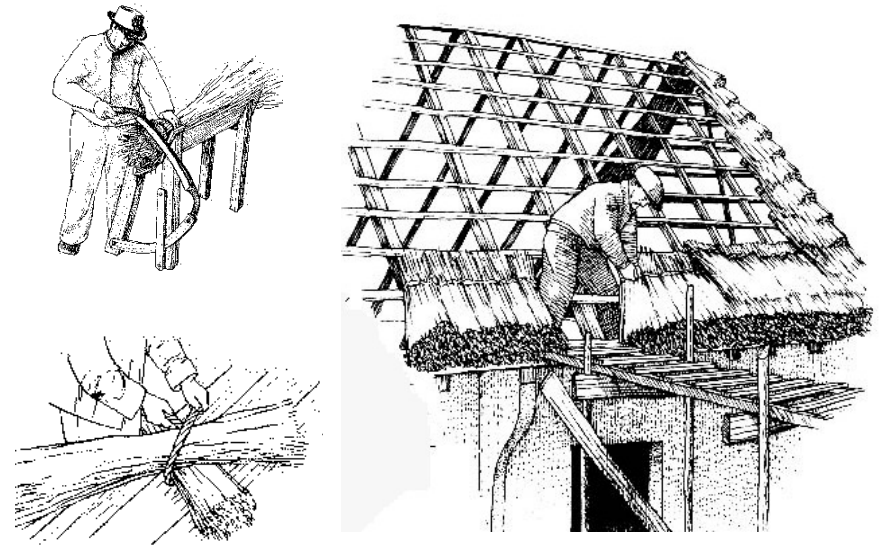
в) Народні доми: Там відбувалася культурно-освітня праця. При цих домах поставали театри, хори, танцювальні групи, бібліотеки. В них ставили виступи і виголошували виклади.

г) Просвіти: Це були навчальні організації, які дбали про культурне і освітнє життя громади.

г) Рідні школи: Коли заборонили в державних школах дво-мовне навчання (англійською і українською мовами) українці почали засновувати рідні школи (позашкільне навчання українських предметів) при церквах, Народних домах і Просвітах. В час другої хвилі іміграції (після I Світової війни) коли приїхало багато імігрантів-учителів, рідні школи скоро поширилися по всіх українських поселеннях.

д) Бурси: Це були житла для студентів, зокрема з фармів, які мусіли далеко їхати до школи. Бурси давали їм можливість вчитися в державних школах але вони могли жити далі в українському середовищі.

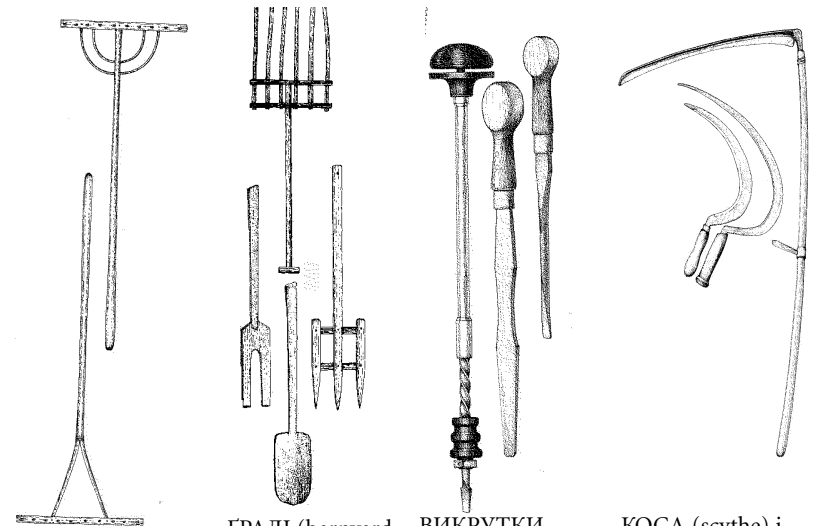
е) Видавництва і друкарні: Коли в другій хвилі, приїхали освічені і національно свідомі імігранти, почали друкувати газети і книжки в українській мові, засновувати видавництва і книгарні.



ДАХ ІЗ СОЛОМИ

Знаряддя

Піонери деяке знаряддя привезли до Канади з України. Велику кількість речей мусіли самі вироблювати – часто із дерева, напр. ложки, вили та граблі. Потрібно була виробляти знаряддя яке вживали щоб викорчувати ліси, орати землю та садити городину.



ГРАБЛІ (rakes)

ГРАЛІ (barnyard forks)

ВИКРУТКИ (screwdrivers)

КОСА (scythe) і РУЧНІ СЕРПИ (hand scythes)



ПОСВІДКА ВМІЛОСТІ

.....
(пл. ступінь, ім'я, прізвище)

успішно відповів/відповіла на всі вимоги вмілості

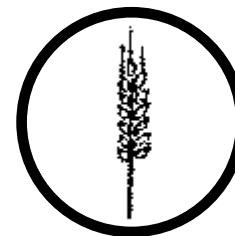
ІСТОРИК УКРАЇНСЬКОГО ПОСЕЛЕННЯ

і має право носити відзнаку вмілості

За провід табору

.....
(ім'я, прізвище, діловодство)

.....
(дата)



ІСТОРИК УКРАЇНСЬКОГО ПОСЕЛЕННЯ

Ім'я і прізвище

Табір

Гурток на Таборі

Курінь/Станиця

1. Знає головні хвилі іміграції українців до Канади.
2. Знає чому українці емігрували в кожній хвилі.
3. Зазначить на карті де українці поселялися в Канаді.
4. Підготує і переведе гру, яка вимагає знання покриті в перших 3-ох точках.
- 5 (а) Відвідає музей де представлене життя перших поселенців і опише головні проблеми що з ними зустрілися іммігранти.

(б) Знає головні характеристики побуту іммігрантів і назве українські назви знаряддя якого вони вживали.
6. Візьме участь у показі або занятті, яке відзеркалює один аспект життя іммігрантів.
7. Напише п'єсу або скеч, що описує життя поселенців і переведе на ватрі, в гуртку або в курені.
8. Вибере 2 до 4 визначних українців в Канаді і опише їх життя.
9. Відвідає осередок де живуть українці. Назве і опише дві інституції цього осередку.

Підпис

Підпис

Підпис

Підпис

Підпис

Підпис

Підпис

Підпис

Підпис